

FUKURA THÔNG TIN

Số 222 phát hành vào tháng 3/2026

お知り合いの外国人の方にお渡しください

Người nước ngoài ở Konan là 2,865 người tính đến cuối tháng 1/2026.

ベトナム語

Hiệp hội giao lưu quốc tế thành phố Konan tại nhà Fukura

Đ/c: Konan shi, kochino cho, furuwatari 191.

Đt: 0587-56-7390 fukura@yahoo.co.jp

☆Tìm kiếm tình nguyện viên☆ 574

Cảnh báo! Hãy cẩn thận với cảnh sát giả!

Số vụ lừa đảo trong đó kẻ gian mạo danh cảnh sát để chiếm đoạt tiền của người dân đang gia tăng ở thành phố Konan. Các vụ lừa đảo này không chỉ nhắm vào người già mà còn cả giới trẻ.

Cảnh sát sẽ không làm những điều sau đây!

- Liên hệ với bạn qua mạng xã hội.
- Gửi hình ảnh chứng minh thư hoặc lệnh bắt giữ bạn.
- Đòi tiền vì cần thiết cho cuộc điều tra.



(Ví dụ tình huống thực tế)

- ▶ Cảnh sát giả sẽ liên lạc với bạn qua điện thoại di động và yêu cầu bạn sử dụng mạng xã hội hoặc gọi video.
- ▶ Đe dọa bạn bằng cách nói, "Chúng tôi sẽ bắt giữ bạn."
- ▶ Họ sẽ yêu cầu tiền bằng cách nói, "Chúng tôi sẽ kiểm tra tài sản của bạn trong quá trình điều tra, hãy chuyển tiền vào tài khoản số 00."



Liên hệ : Bộ phận Phòng chống Thảm họa và An toàn để được hướng dẫn ぼうさいあんぜんか 防災安全課 (☎ 0587-50-0174)

Đóng cửa Trung tâm thu gom rác tái chế, thay thế bằng ジモティー

Trung tâm thu gom và tái chế của thành phố sẽ đóng cửa vào tháng 3 năm 2026. Từ nay trở đi, vui lòng sử dụng bản tin thông báo web site. ジモティー cho phép bạn đăng tải nhiều thông tin khác nhau về khu vực địa phương của mình hoàn toàn miễn phí. Bạn có thể chia sẻ đồ nội thất, thiết bị gia dụng và các mặt hàng khác trong khu vực của mình.

App cho điện thoại→



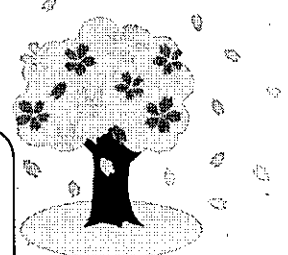
かんきょうじぎょう 環境事業センター (☎ 0587-54-1111 số nội bộ 407)

Lễ hội hoa anh đào tại Công viên hoa Konan

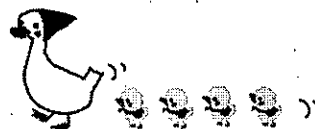


Từ ngày 14 tháng 3 (thứ bảy) ~ ngày 5 tháng 4 (chủ nhật)
Có các lớp học thực hành theo chủ đề về các loài hoa mùa xuân như hoa anh đào, cũng như các cuộc triển lãm hoa.

Nếu có vấn đề trong cuộc sống hãy liên hệ tại "Nhà Fukura". Chúng tôi tiếp nhận các vấn đề về giáo dục, công việc, cuộc sống (bí mật của khách hàng sẽ được bảo vệ).
Giờ làm việc từ thứ 2 đến thứ 6 từ 10 giờ 00 ~ 15 giờ 00 (Điện thoại 0587-56-7390)



Đăng ký vào trường Hoikuen ngay giữa năm học



Nếu còn chỗ trống trong lớp, bạn có thể đăng ký. Đơn đăng ký cần được nộp từ ngày 21 đến ngày cuối tháng, hai tháng trước tháng mà bạn muốn con mình theo học trường mẫu giáo. (Ví dụ: nếu bạn muốn con mình theo học trường Hoikuen từ tháng 5, bạn nên nộp đơn từ ngày 21 đến ngày 31 tháng 3.) Bạn kiểm tra xem Hoikuen còn chỗ trống nào để gửi bé không tại quầy của bộ phận Tương lai Trẻ em ở Tòa thị chính 未来課窓口 vào ngày 15 hàng tháng, hoặc trên trang web của thành phố.

Mẫu đơn đăng ký có sẵn tại bộ phận こども未来課 của Tòa thị chính và trên trang web của thành phố. Bạn có thể nộp đơn trực tiếp tại Tòa thị chính hoặc gửi qua đường bưu điện (phải đến đúng ngày). (Mã bưu điện 483-8701; không cần ghi địa chỉ).

Liên hệ : こども未来課 (☎0587-50-0264)



Các địa điểm bạn có thể gửi con khi chúng bị ốm

Nếu con bạn bị ốm và không thể tham gia các hoạt động nhóm, và bạn đang đi làm nên không thể chăm sóc con ở nhà, chúng tôi có thể trông nom con bạn trong một thời gian ngắn.

Thời gian: Thứ hai~thứ sáu từ 8:30~17:30 (ngoại trừ các ngày lễ, cuối năm và đầu năm mới)

Địa điểm : ① あいあい病児保育室 ii こどもクリニック内
(飛高町 泉 215 ☎0587-55-3302)

② アイグラン保育園江南中央病児保育室
(石枕町 神明 82 ☎0587-50-2880 ※ Mở vào ngày 1/4/2026)

Đối tượng : người đáp ứng tất cả các điều kiện sau:

- Trẻ em từ 7 tháng tuổi đến hết lớp 3 sống tại thành phố Konan.
- Trẻ em hiện đang bị ốm hoặc đang hồi phục sau bệnh nhưng không thể sống trong môi trường tập thể.
- Những người mà người giám hộ không thể chăm sóc con cái của họ tại nhà do công việc hoặc các lý do khác.

Phí : 2,000 yên/ngày

Ngoài ra : sử dụng hệ thống trợ cấp chăm sóc trẻ em ốm ngoài thành phố sẽ kết thúc vào ngày 31/3/2026.

Liên hệ : こども未来課 (☎0587-50-0259)



Tìm kiếm tình nguyện viên



Hội đồng Giao lưu Quốc tế Thành phố Konan đang tìm kiếm tình nguyện viên để hỗ trợ các lớp học tiếng Nhật, phiên dịch và biên dịch, cũng như các sự kiện. Nếu bạn quan tâm, vui lòng đến nhà Fukura (多文化(たぶんか)プラザ, 191 Furuwatari, Kochino-cho). Không yêu cầu bằng cấp hay kinh nghiệm đã dạy các lớp tiếng Nhật.

Liên hệ : 江南市国際交流協会 ふくらの家 (☎0587-56-7390)

Hoặc, Tòa thị chính, bộ phận 生涯学習課 (☎0587-50-0399)